

司公鞋擦履潔
第...技...務服子女...擊巨鞋擦...創首市全
▲專門染色
▲精修舊鞋
▲玉不琢不成器
▲人不學不知理
▲鞋不擦欠華麗
▲要華麗來潔履
分店：重慶路一五〇號
總店：重慶路一二四號
電話：五一二一九

報德英大
雙喜牌
三九九九三話電號五一三路平同 品出廠瓶水熱業興國中

府食菜西一唯上海
亞利多維
店飯大
用借費免...麗富堂禮
律一自價...餐西晚早
起角二元一自
話電：六九二〇一 九四六三一 口路兩江路京南

TA YING YEH PAO (號二九五第) (五期星) 日六十月二年九十二國民華中

華榮譽師昨突入八塘 前鋒已確抵南甯北郊

四塘迤北日殘部紛紛南竄狀殊狼狽

鬱江南岸華軍以破竹之勢迫日就範

坂垣召開軍事會議圖收拾南殘局

【本報十六日電】華軍榮譽師第一師，昨由鄭桐園將軍指揮，再建奇功，衝進八塘，刻正乘勝向南甯疾進。四塘以北日殘兵，紛紛向南竄逃，沿途並被華軍重砲擊斃，破壞山路，阻擊追擊，狀殊狼狽。

【本報十六日電】華軍榮譽師第一師，昨由鄭桐園將軍指揮，再建奇功，衝進八塘，刻正乘勝向南甯疾進。四塘以北日殘兵，紛紛向南竄逃，沿途並被華軍重砲擊斃，破壞山路，阻擊追擊，狀殊狼狽。

【本報十六日電】華軍榮譽師第一師，昨由鄭桐園將軍指揮，再建奇功，衝進八塘，刻正乘勝向南甯疾進。四塘以北日殘兵，紛紛向南竄逃，沿途並被華軍重砲擊斃，破壞山路，阻擊追擊，狀殊狼狽。

緩西華軍乘勝急進 攻克烏鎮突入五原

殘日已告總崩潰向包頭潰退

【本報十六日電】華軍榮譽師第一師，昨由鄭桐園將軍指揮，再建奇功，衝進八塘，刻正乘勝向南甯疾進。四塘以北日殘兵，紛紛向南竄逃，沿途並被華軍重砲擊斃，破壞山路，阻擊追擊，狀殊狼狽。

【本報十六日電】華軍榮譽師第一師，昨由鄭桐園將軍指揮，再建奇功，衝進八塘，刻正乘勝向南甯疾進。四塘以北日殘兵，紛紛向南竄逃，沿途並被華軍重砲擊斃，破壞山路，阻擊追擊，狀殊狼狽。

【本報十六日電】華軍榮譽師第一師，昨由鄭桐園將軍指揮，再建奇功，衝進八塘，刻正乘勝向南甯疾進。四塘以北日殘兵，紛紛向南竄逃，沿途並被華軍重砲擊斃，破壞山路，阻擊追擊，狀殊狼狽。

日不顧法國在華利益 法日商約不易續訂

該約即將於三月十五日滿期

日大使澤田正從事續約談判

【東京十六日電】路透社電：此間外交界消息，法日商約，將於三月十五日滿期。日大使澤田正從事續約談判，但法方對此表示懷疑，認為日方在華利益，已與法方利益相衝突，故續約談判，恐難成功。

【東京十六日電】路透社電：此間外交界消息，法日商約，將於三月十五日滿期。日大使澤田正從事續約談判，但法方對此表示懷疑，認為日方在華利益，已與法方利益相衝突，故續約談判，恐難成功。

【東京十六日電】路透社電：此間外交界消息，法日商約，將於三月十五日滿期。日大使澤田正從事續約談判，但法方對此表示懷疑，認為日方在華利益，已與法方利益相衝突，故續約談判，恐難成功。

美抗議轟炸滇越鐵路 日置之不答覆

日機炸滇越鐵路被擊落一架

【安南華僑通訊社訊】安南華僑通訊社訊：日機昨炸滇越鐵路，被擊落一架。日機之行為，已引起美國之強烈抗議，但日方置之不答覆。

【安南華僑通訊社訊】安南華僑通訊社訊：日機昨炸滇越鐵路，被擊落一架。日機之行為，已引起美國之強烈抗議，但日方置之不答覆。

【安南華僑通訊社訊】安南華僑通訊社訊：日機昨炸滇越鐵路，被擊落一架。日機之行為，已引起美國之強烈抗議，但日方置之不答覆。

驗專門鏡大明
光光
天津路一七三號
起元二副每光驗等高

春色惱人眠不得

樂口福麥乳精 益腦寧神 助人安眠
臨睡沖飲一杯 睡眠酣暢 舒適異常
製美味適口 功力偉大 因有蘇神益腦之故 故有寧神安睡之效
常飲強身補血 功效尤巨

九福公司監製
電話：九二四一 九三二八

中國對美國的期望

美日商約失效後

【本報十六日電】中國對美國的期望，在美日商約失效後，已發生重大變化。中國政府認為，美日商約之失效，將使中國在華利益，得到進一步保障，並使中國在國際地位，得到進一步提高。

【本報十六日電】中國對美國的期望，在美日商約失效後，已發生重大變化。中國政府認為，美日商約之失效，將使中國在華利益，得到進一步保障，並使中國在國際地位，得到進一步提高。

【本報十六日電】中國對美國的期望，在美日商約失效後，已發生重大變化。中國政府認為，美日商約之失效，將使中國在華利益，得到進一步保障，並使中國在國際地位，得到進一步提高。

蘇軍沿新陣線突進 攻馬納與防線益烈

但芬軍現仍能屹然堅守

【莫斯科十六日電】蘇聯紅軍，昨沿新陣線突進，攻克馬納，並向芬蘭境內之防線，發動猛烈進攻。芬蘭軍隊，現仍能屹然堅守，雙方戰鬥，極為激烈。

【莫斯科十六日電】蘇聯紅軍，昨沿新陣線突進，攻克馬納，並向芬蘭境內之防線，發動猛烈進攻。芬蘭軍隊，現仍能屹然堅守，雙方戰鬥，極為激烈。

【莫斯科十六日電】蘇聯紅軍，昨沿新陣線突進，攻克馬納，並向芬蘭境內之防線，發動猛烈進攻。芬蘭軍隊，現仍能屹然堅守，雙方戰鬥，極為激烈。

艾登視察近東 已抵耶路撒冷

阿猶二族熱烈加以歡迎

【耶路撒冷十六日電】英國外交部長艾登，昨已抵達耶路撒冷，視察近東局勢。阿猶二族，均對艾登之到訪，表示熱烈歡迎。

【耶路撒冷十六日電】英國外交部長艾登，昨已抵達耶路撒冷，視察近東局勢。阿猶二族，均對艾登之到訪，表示熱烈歡迎。

【耶路撒冷十六日電】英國外交部長艾登，昨已抵達耶路撒冷，視察近東局勢。阿猶二族，均對艾登之到訪，表示熱烈歡迎。

將改善廣州碼頭 英主恢復廣州港前辦法

談判未開始日有接受希望

【廣州十六日電】英國政府，昨已決定改善廣州碼頭，並恢復廣州港前之辦法。英方與日方之談判，尚未開始，但日方有接受之希望。

【廣州十六日電】英國政府，昨已決定改善廣州碼頭，並恢復廣州港前之辦法。英方與日方之談判，尚未開始，但日方有接受之希望。

【廣州十六日電】英國政府，昨已決定改善廣州碼頭，並恢復廣州港前之辦法。英方與日方之談判，尚未開始，但日方有接受之希望。

魯東各地 血戰激烈

【天津十六日電】魯東各地，日軍與華軍之戰鬥，極為激烈。日軍正全力進攻，華軍則奮勇抵抗，雙方傷亡均重。

【天津十六日電】魯東各地，日軍與華軍之戰鬥，極為激烈。日軍正全力進攻，華軍則奮勇抵抗，雙方傷亡均重。

【天津十六日電】魯東各地，日軍與華軍之戰鬥，極為激烈。日軍正全力進攻，華軍則奮勇抵抗，雙方傷亡均重。

戈林對農民演說

軍興以來男子從戎 農事將以女子承乏

【柏林十六日電】戈林元帥於昨日下午，在柏林對農民演說，其要旨如下：自德意志共和國成立以來，農事之不振，實由於男子從戎，農事將以女子承乏。戈林氏演說時，曾指責農民之怠惰，並謂農民應負起救國之責任。戈林氏演說時，曾指責農民之怠惰，並謂農民應負起救國之責任。戈林氏演說時，曾指責農民之怠惰，並謂農民應負起救國之責任。

英義商務談判 業已遭遇困難

【倫敦十五日電】英義商務談判，業已遭遇困難。據此間外交界消息，英義兩國在商務談判中，因意見分歧，進展甚微。英義兩國在商務談判中，因意見分歧，進展甚微。英義兩國在商務談判中，因意見分歧，進展甚微。

巴黎政界人士 評論戈林演說

【巴黎十五日電】巴黎政界人士，對戈林元帥之演說，多表不滿。彼等認為戈林氏之演說，純係煽動，並無實效。巴黎政界人士，對戈林氏之演說，多表不滿。彼等認為戈林氏之演說，純係煽動，並無實效。

羅斯福總統 乘巡艦出遊

【華盛頓十五日電】羅斯福總統，將於明日乘巡艦出遊。據此間消息，羅斯福總統將於明日乘巡艦出遊。羅斯福總統將於明日乘巡艦出遊。

蘇聯成立紀念 蘇聯去電道賀

【莫斯科十五日電】蘇聯政府，於今日發表公報，慶祝蘇聯成立紀念。蘇聯政府，於今日發表公報，慶祝蘇聯成立紀念。蘇聯政府，於今日發表公報，慶祝蘇聯成立紀念。

德蘇同盟 德不承認援助英法

【柏林十五日電】德國政府，今日發表公報，否認援助英法。德國政府，今日發表公報，否認援助英法。德國政府，今日發表公報，否認援助英法。

倫敦官方公佈 英土商務協定

【倫敦十五日電】英國政府，今日公佈英土商務協定。英國政府，今日公佈英土商務協定。英國政府，今日公佈英土商務協定。



婦女界 祝健康康強

敬啟者：本藥係由名醫精製，專治婦女經期不調，赤白帶下，子宮虛冷，久不受孕等症。功效神速，誠為婦女之聖藥也。



HILLMAN CAFE

喜來門

建築富麗堂皇 地址安全適中 各種中西大菜 歡迎光臨 特備汽車迎送

地址：上海路九一六號 (西馬路豐地即)

電話：二一八九

倫敦官方公佈 英土商務協定

【倫敦十五日電】英國政府，今日公佈英土商務協定。英國政府，今日公佈英土商務協定。英國政府，今日公佈英土商務協定。

德蘇兩國參謀本部 商定軍事合作辦法

【柏林十五日電】德國與蘇聯參謀本部，今日商定軍事合作辦法。德國與蘇聯參謀本部，今日商定軍事合作辦法。德國與蘇聯參謀本部，今日商定軍事合作辦法。

今日之義大利 周宏譯

【羅馬十五日電】義大利今日之局勢，仍趨緊張。義大利今日之局勢，仍趨緊張。義大利今日之局勢，仍趨緊張。

準備戰爭 張伯倫答某議員問

【倫敦十五日電】張伯倫今日答某議員問，謂英國已準備戰爭。張伯倫今日答某議員問，謂英國已準備戰爭。張伯倫今日答某議員問，謂英國已準備戰爭。

不推行恐嚇主義 張伯倫答某議員問

【倫敦十五日電】張伯倫今日答某議員問，謂英國不推行恐嚇主義。張伯倫今日答某議員問，謂英國不推行恐嚇主義。張伯倫今日答某議員問，謂英國不推行恐嚇主義。

大英西報

英商中華大學圖書公司
上海天主堂街一號
電話：八七〇八—九二

FRIDAY FEBRUARY 16 1940 NO. 592

TA YING YEH PAO
(British Evening News)
Published by UNIVERSITY PRESS LIMITED
(Incorporated under the Companies Ordinance of Hong Kong)
Head Office: 1 Rse. Montagu, Shanghai
Telephone Nos. 87802 Cables: "SCHOLAR"

農牧事業在新疆

新疆的氣候，極其乾燥，夏季的溫度，可達四十度以上，冬季則可降至零下三十度。這種極端的氣候，對於農牧事業，固然有極大的影響，但同時也具有極大的利便。新疆的牧場，佔據了全省面積的百分之八十以上，其產量之豐，足供全省之需。農牧事業，為新疆經濟之基礎，其發展之速，實為全國之冠。

新戰士的成長

在抗戰的烽火中，新戰士的成長，是民族復興的動力。他們在艱苦的訓練中，磨練了意志，增長了才幹。他們在血與火的洗禮中，懂得了責任，樹立了信心。他們是國家的棟樑，是民族的希望。他們的成長，是國家走向繁榮富強的保障。

西康日記

西康，這片神奇的土地，充滿了歷史的滄桑。從古至今，這裡見證了無數的興衰。這裡的山，是那麼的雄偉；這裡的水，是那麼的清幽。在這裡，你可以感受到大自然的鬼斧神工，也可以領略到人文景觀的博大精深。西康，是一個值得你去探索的地方。

戒烟門徑

戒烟，是許多人的心願，但也是一項艱巨的任務。如何找到正確的門徑，是成功戒烟的關鍵。本報特闢此專欄，為讀者提供科學、合理的戒烟方法。從心理調適到藥物輔助，從生活習慣的改變到社會環境的支持，我們將為您提供全方位的指導。

儲麟孫內科醫師

診所：上海路四號
診時：上午九時至十二時，下午二時至五時
診費：診金五角，藥費另計
電話：六九六三

戒煙

本診所採用最新科學方法，專治各種煙癮。無論煙癮大小，均可斷根。保證不復發，否則原銀奉還。地址：上海路四號。

返老還童術

本診所採用祖傳秘方，專治各種虛弱、衰老、疾病。能使人體強體健，延年益壽。地址：上海路四號。

吳聲遠牙醫

本診所設備完善，技術精湛。專治各種牙疾，鑲牙、補牙、拔牙。地址：上海路四號。

白濁丸

本藥專治白濁、淋病、尿道炎等症。藥效顯著，見效快。地址：上海路四號。

回球力

本藥專治各種球類運動後的疲勞、肌肉酸痛。能迅速恢復體力，增強體力。地址：上海路四號。

疥癬

本藥專治疥癬、濕疹、皮膚瘙癢等症。藥效顯著，見效快。地址：上海路四號。

新大舞台

今日放映：《夜半歌聲》
主演：陳雲裳、梅蘭芳

中央大舞台

今日放映：《霸王別姬》
主演：梅蘭芳、尚小雲

共舞台

今日放映：《天長地久》
主演：陳雲裳、梅蘭芳

新舞台

今日放映：《大鬧天宮》
主演：梅蘭芳、尚小雲

福壽金

今日放映：《天長地久》
主演：陳雲裳、梅蘭芳

回球力

今日放映：《天長地久》
主演：陳雲裳、梅蘭芳

疥癬

今日放映：《天長地久》
主演：陳雲裳、梅蘭芳

